

VIES ET RÉCITS DURANT LA CATASTROPHE

Samedi 20 juin 2020, Université de Tours, en partenariat avec l'ASIHVIF

Récits de vie et formation au moment de la catastrophe : perspectives internationales

Vivre la catastrophe, c'est faire l'expérience de l'épreuve de l'incertain, du péril, de la perte, voire du deuil. Qu'elle soit vécue à l'échelle individuelle, collective ou mondiale, la catastrophe fait entrer dans le régime de l'incertain. Elle augure un cycle de mort/renaissance qui provoque la perte d'agentivité, la rupture des anticipations, l'émergence de nouvelles solidarités. Face à ces processus qui peuvent tétaniser et sidérer, l'une des fonctions du récit est de restituer une durée à l'expérience et de réinstaurer des formes d'historicité. La journée du 20 juin sera l'occasion de faire un tour du monde des récits de vie sous la période Covid. Ce tour du monde s'amorcera au Japon, continuera ensuite avec un stop en Inde, puis en Pologne, puis en Italie, en Espagne, au Portugal, en Suisse, en France, au Brésil, au Canada. L'ensemble des conférences seront en live, avec possibilité de les visionner ensuite. Vous pouvez vous inscrire en tant que participants.

Pour se connecter : <http://univ-tours.adobeconnect.com/duhivif>

Pour plus d'information : herve.breton.univ@gmail.com



LIVES AND STORIES DURING THE DISASTER

Saturday 20 June 2020, University of Tours, in partnership with ASIHVIF

Life Stories and Education at the Time of the Disaster: International Perspectives

To experience disaster is to experience the test of uncertainty, peril, loss and even grief. Whether it is experienced on an individual, collective or global scale, disaster brings us into the realm of uncertainty. It heralds a cycle of death and rebirth that provokes a loss of agility, the rupture of anticipations and the emergence of new solidarity. In the face of this process, which can be staggering and staggering, one of the functions of the narrative is to restore a duration to the experience and to re-establish forms of historicity. The day of 20 June will be an opportunity to make a world tour of life stories during the Covid period. This world tour will start in Japan, then continue with a stop in India, then Poland, then Italy, Spain, Portugal, Switzerland, France, Brazil, Canada. All the conferences will be live, with the possibility of viewing them afterwards. You can register as a participant.

To connect: <http://univ-tours.adobeconnect.com/duhivif>

For more information: herve.breton.univ@gmail.com



VIDAS E HISTÓRIAS DURANTE A CATÁSTROFE

Sábado, 20 de Junho de 2020, Universidade de Tours, em parceria com a ASIHVIF
Histórias de vida e educação na época do desastre: perspectivas internacionais

Sentir uma catástrofe é experimentar o teste da incerteza, do perigo, da perda e mesmo do luto. Quer seja vivida à escala individual, colectiva ou global, a catástrofe traz-nos para o reino da incerteza. Anuncia um ciclo de morte e renascimento que provoca a perda de agilidade, a ruptura das antecipações e a emergência de uma nova solidariedade. Perante este processo, que pode ser assombroso e espantoso, uma das funções da narrativa é devolver uma duração à experiência e restabelecer formas de historicidade.

O dia 20 de Junho será uma oportunidade para fazer uma digressão mundial de histórias de vida durante o período da Covid. Esta digressão mundial terá início no Japão, depois continuará com uma paragem na Índia, depois na Polónia, depois em Itália, Espanha, Portugal, Suíça, França, Brasil, Canadá. Todas as conferências serão ao vivo, com a possibilidade de as visualizar posteriormente. Pode inscrever-se como participante.

Para ligar: <http://univ-tours.adobeconnect.com/duhivif>

Para mais informações: herve.breton.univ@gmail.com



災害時の生活とストーリー

2020年6月20日(土)トゥール大学、ASIHVIFと提携
災害時のライフストーリーと教育-国際的な視点から

災害を経験するということは、不確実性、危険、損失、さらには悲しみの試練を経験することである。それが個人、集団、地球規模のものであろうと、災害は私たちが不確実性の領域に引きずり込む。それは死と再生のサイクルを前にして、敏捷性の喪失、予想の破れ、新しい連帯の出現を誘発する。茫然自失になりかねないこのプロセスに直面して、物語の機能の一つは、体験に持続時間を回復させ、歴史性の形態を再確立することである。

6月20日は、COVID時代のライフストーリーをワールドツアーします。今回のワールドツアーは、日本を皮切りに、インド、ポーランド、イタリア、スペイン、ポルトガル、スイス、フランス、ブラジル、カナダと続きます。すべての会議はライブで行われ、その後に視聴することも可能です。参加者として登録することができます。

接続方法: <http://univ-tours.adobeconnect.com/duhivif>

詳細はこちらをご覧ください: herve.breton.univ@gmail.com



VIDAS E HISTORIAS DURANTE EL DESASTRE

Sábado 20 de junio de 2020, Universidad de Tours, en asociación con ASIHVIF

Historias de vida y educación en tiempos de desastre: perspectivas internacionales

Vivir un desastre o una catástrofe es vivenciar el reto de la incertidumbre, el peligro, la pérdida e incluso el duelo. Ya sea vivido a escala individual, colectiva o global, el desastre nos introduce en el ámbito de lo incierto. La catástrofe anuncia un ciclo de muerte/renacimiento, que provoca una pérdida de la capacidad de agencia, la ruptura de las anticipaciones y el surgimiento de nuevas solidaridades. Frente a este proceso, que puede ser asombroso y provocar el pánico, una de las funciones de la narración es devolver una duración a la experiencia y restablecer las formas de la historicidad. El día 20 de junio será una oportunidad para participar en un viaje global sobre las historias de vida en tiempos del Covid. Este viaje mundial comenzará en Japón, luego continuará con sucesivas escalas en India, Polonia, Italia, España, Portugal, Suiza, Francia, Brasil y Canadá.

Para conectarse: <http://univ-tours.adobeconnect.com/duhivif>

Para más información: herve.breton.univ@gmail.com

